



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΥ, ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ
ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΓΕΝΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤΩΝ ΚΑΙ
ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΗΣ ΚΛΗΡΟΝΟΜΙΑΣ
ΕΦΟΡΕΙΑ ΑΡΧΑΙΟΤΗΤΩΝ ΑΘΗΝΩΝ
ΤΜΗΜΑ ΠΡΟΪΣΤΟΡΙΚΩΝ ΚΑΙ ΚΛΑΣΙΚΩΝ
ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΩΝ ΧΩΡΩΝ, ΜΝΗΜΕΙΩΝ,
ΑΡΧΑΙΟΓΝΩΣΤΙΚΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ ΚΑΙ ΜΟΥΣΕΙΩΝ
Τ.Θ. 27033

Αθήνα, 20.4.2015

Ταχ. Δ/ση: Μακρογιάννη 2 - 4
Ταχ. Κώδικας: 117 42
Πληροφορίες: Κ. Τσόγκα
Τηλέφωνο: 210 - 3214 825
Fax: 210 - 3210 196
e-mail: efaath@culture.gr

Προς:
Τον κ. Αντωνίτση Παναγιώτη
e-mail: antonitsis@gmail.com

ΘΕΜΑ: «Συνδρομή στον καθαρισμό γκράφιτι στον αρχαιολογικό χώρο Αρχαίας Αγοράς-Αρείου Πάγου

Ευχαριστούμε θερμά για τη συνδρομή σας στο έργο της Εφορείας μας για καθαρισμό των γκράφιτι στην περιοχή Αρείου Πάγου και στο βόρειο πρανάς του αρχαιολογικού χώρου της Αρχαίας Αγοράς, η οποία πραγματοποιήθηκε στις 4, 16 και 17 Απριλίου 2015 από συνεργείο της εταιρείας σας, δωρεάν.

Σύμφωνα με τα στοιχεία που μας προσκομίσατε, για την απομάκρυνση των χρωμάτων χρησιμοποιήθηκαν φυτικές ίνες και ορυκτά και το μηχάνημα Silent του οίκου Cristianini.

Η Προϊσταμένη του Τμήματος

Σοφία Μοσχονησιώτη
Αρχαιολόγος

Εσωτερική Διανομή: Αρχαία Αγορά, Τμήμα Συντήρησης



Date: 21/04/2015

Registry No.: ΥΠΟΠΙΑΙΘ/ΤΔΑΠΚ/ΕΦΑ ΑΘΗΝΩΝ/ΤΠΚΑΧΜΑΕΕ/100030/59176/9759/1907
Reply to the above: ΥΠΟΠΙΑΙΘ/ΤΔΑΠΚ/ΕΦΑ ΑΘΗΝΩΝ/ΤΠΚΑΧΜΑΕΕ/100030/59176/9759/1907

HELLENIC REPUBLIC
MINISTRY OF CULTURE, EDUCATION AND
RELIGIOUS AFFAIRS
GENERAL DIRECTORATE OF ANTIQUITIES AND CULTURAL HERITAGE
EPHORATE OF ANTIQUITIES OF ATHENS
DIRECTORATE OF PREHISTORIC AND CLASSICAL ANTIQUITIES, SITES AND
MONUMENTS, ARCHAEOLOGICAL SCIENTIFIC RESEARCH AND MUSEUMS

Athens, 20-4-2015

P.O. BOX: 27033

Postal Address: 2-4, Makrygianni Street

Postal Code: 117 42

Enquiries: Ms. K. Tsoga

Tel: 210 - 3214 825

Fax: 210 - 3210 196

E-Mail: efaath@culture.gr

To:

Mr. Panagiotis Antonitsis

E-Mail: antonitsis@gmail.com

SUBJECT: "Contribution to graffiti removal at the archaeological site of the Ancient Market and the Areopagus Hill"

We cordially thank you for your contribution to the cleaning and graffiti removal at the area of the Areopagus and the North Slope of the archaeological site of the Ancient Market, which took place on 4th, 16th and 17th April 2015 and was coordinated by your company's team of experts, free of charge.

According to the information submitted to our authority, in order to remove the colours your company used plant fibres and minerals as well the machine "Silent" developed by Christianini.

The Head of the Directorate

Sophia Moschonisioti, Archaeologist

Internal Distribution: Ancient Market, Directorate of Conservation

Certified translation from the original Greek document.
The Translator: Petroula S. Fotiadou

ΠΕΤΡΟΥΛΑ Σ. ΦΩΤΙΑΔΟΥ
ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΡΙΑ
Πτυχιούχος Τμήματος Έθνικων Γλωσσών
Μετάφρασης & Διερμηνείας
Ιονίου Πανεπιστημίου
ΕΘΙΚΥΡΩΣΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΕΩΝ ΒΑΣΕΙ Π.Δ. 156, Φ.Ε.Κ. 156
Αρτέμιδος 89, 19005 Νέα Μόκρη
Α.Φ.Μ.: 118006438 ΔΟΥ ΠΑΛΛΗΝΗΣ